



attac

# EL GRANO DE ARENA

n°15 – Miércoles 21 de diciembre de 1999.

## ALGO CAMBIARA EN EL NUEVO SIGLO

### Sumario

- 1- El histórico viraje de Seattle
- 2- ¿Un nuevo FMI para el nuevo milenio?
- 3 Carta postal desde el infierno
- 4- En el Brasil la cuestión social es asunto policial
- 5- También en la Argentina
- 6- Sin escuelas
- 7- La Tasa Tobin y la Enmienda francesa
- 8- Nada cambia para las PYMES

### Breves...

Alain Denault representó a ATTAC- Quebec en Seattle y nos acerca su testimonio y algunas pistas sobre las reflexiones que guiarán a los adherentes de ATTAC en esa bella provincia (ver El histórico viraje de Seattle). Se habla a veces púdicamente de los excluidos, pero ellos tienen un alma, una vida y sus propias palabras para contarnos claramente cual es su situación. Sus testimonios deben ser también motivo de reflexión. ¿Un nuevo FMI para un nuevo milenio?. Y aunque en Francia no existe aún la deportación física como en el estado de Paraná, existen otras medidas igualmente crueles y violentas, o en la provincia de Corrientes otra crisis con resabios feudales (ver Carta postal desde el infierno, En el Brasil la cuestión social es asunto policial y También en la Argentina). Los negocios continúan y muy pronto nuestra cultura se verá herida de muerte (ver Sin escuelas) El tratamiento del impuesto Tobin sigue en cambio progresando alentadoramente. Aunque las buenas noticias no son para todos (Nada cambia para las PYMES) Informarse, comprender, actuar.

### El histórico viraje de Seattle

Síntesis del informe de  
Alain Deneault - ATTAC- Quebec

Intelectuales, sindicalistas, manifestantes o firmantes de actos de desobediencia civil, celebrando lo que algunos han calificado como viraje histórico, alcanzaron su objetivo en Seattle, derribar el intento de la Organización Mundial de Comercio en pleno vuelo "shut it down", así como se oía y se leía en todas partes. La OMC había organizado su reunión interministerial con el objeto de iniciar negociaciones del "Ciclo del Milenio" actualmente postergadas para el año próximo. Los conferencistas del Forum internacional sobre la mundialización en el Symphony Hall enunciaron la lista de motivaciones teóricas de la iniciativa, mientras que millares de manifestantes desafiaban a las fuerzas represoras

norteamericanas impidiendo a las delegaciones nacionales llegar a la reunión.

La OMC sigue existiendo, evidentemente. Pero después del viraje de Seattle no podrá volver a operar en la confortable discreción de que se había rodeado. Va de suyo que, por otra parte, la amplitud de las manifestaciones, la dignidad demostrada por la gran mayoría de los participantes, las diferentes marchas y las operaciones de desobediencia civil lograron quebrar la moral de los delegados. Muchos de ellos admitieron su dificultad en ignorar las bombas lacrimógenas que estallaban en el centro de la ciudad.

Las negociaciones sobre el libre comercio, con que las transnacionales esperaban echar mano a los recursos humanos y naturales del planeta se anunciaban difíciles debido a sus enfoques inconsecuentes, irresponsables e irracionales.



attac

Los griegos nos enseñaron mucho sobre la "hybris" Ya sea por el tema de la carne con hormonas o por la protección de especies en vías de extinción, la OMC ha puesto en evidencia, a través de los conflictos que hasta ahora ha arbitrado, que a su juicio las reglamentaciones nacionales en materia de medio ambiente o de salud constituyen trabas al libre mercado. Si la OMC hubiera logrado imponer su "filosofía", es decir lo que pretendía hacer con el "Ciclo del Milenio", Seattle hubiera sido el punto de partida, para que la educación, el comercio del agua, así como los establecimientos de salud, estuviesen sometidos a la misma lógica. Todas las leyes en materia educativa (el idioma de la enseñanza previsto por la ley 101 de Quebec, por ejemplo, la calificación de los profesores, las materias y los programas pedagógicos, los proveedores de cuadernos y de material escolar) todas las referidas a la protección ambiental o toda la financiación pública de establecimientos sanitarios, hubieran podido ser declaradas obstáculos ilegales para el sacrosanto funcionamiento del "libre" mercado. La OMC ha logrado ya hacer anular decenas de leyes nacionales y no de las menores. Mencionemos por ejemplo, el pacto automotor canadiense cuyas normas de funcionamiento son secretas y su aplicación son el resultado de discusiones a puertas cerradas. Es evidente que el sistema económico internacional es terriblemente perverso. Que se califiquen como "económicos" los intentos de destrucción del medio, de las estructuras económicas locales y de las instancias políticas no es más que un indicador del cáncer que carcome actualmente a las instituciones tanto públicas como privadas. Cuando los países del Tercer Mundo temen establecer leyes laborales y ambientales, porque se consideran proteccionistas, es porque algo está podrido en el reino del capitalismo" la economía" se ha convertido - y los que aún aman este término otrora noble, no comprenderán nada - en el adversario de los pueblos. Estos pueblos han reaccionado en Seattle con la única voz que les queda, la

#### DESOBEDIENCIA CIVIL.

A pesar de las amenazas, dado que es imposible confiar en las representaciones políticas vendidas a la idea del libre mercado, millares de ciudadanos se han entregado a pacíficas actividades de desobediencia civil.

Durante dos días, en vísperas del 30 de noviembre, la Direct Action Network desde sus cuarteles generales no lejos del centro de la ciudad de Seattle, difundía recomendaciones

relacionadas con la desobediencia civil y a los primeros auxilios (especialmente las relacionadas con el tratamiento de inflamaciones causadas por la pimienta de Cayena y los gases lacrimógenos) a la solidaridad carcelaria y los derechos civiles ([www.go.to/directation](http://www.go.to/directation)).

Los manifestantes bloquearon las calles de Seattle el día 30 de noviembre, primer día de las negociaciones, desde muy temprano, defilando primero por el centro de la ciudad en lo que se preveía un simple desfile. Ropajes, estandartes, pancartas con la imagen del maíz (bio!) titeres de 18 metros de altura representando esqueletos, letreros con inscripciones como "Exxon, Chevron, genocidas", banderines enarbolando palabras clave: "Libertad", "Resistencia" acompañados de percusiones africanas y silbato, y a veces por música techno. Pero el desfile se descompuso en enjambres dispersos decididos a bloquear las intersecciones del centro de la ciudad. Las iniciativas de desobediencia civil suelen tener costados negativos. Desde lejos pueden parecer actos desesperados tendientes a convertirse en solo oposición. Pero en realidad se trata de preparativos y de formas vigentes en las redes de acción directa, propuestas en las que se aplican principios democráticos. La desobediencia civil tiene su propia historia, su memoria y sus formas organizativas. Nos equivocáramos si solo viéramos en ellas reacciones espontáneas. Los maestros fueron Gandhi, Gertrude Stein, Martin Luther King y tantos compañeros anónimos que se opusieron a la guerra de Vietnam, o que participaron en manifestaciones pacíficas contra la energía nuclear, o en las manifestaciones feministas contra la falocracia. El soldado desconocido de la desobediencia civil podría estar representado por quién enfrentó los carros de asalto en la plaza de Tienanmen. Y de modo más distante y metafórico, los occidentales podrán evocar el rechazo a cooperar de Antígona, de Jesús y de los primeros cristianos. Se encuentran muchísimas asociaciones y ejemplos si ahondamos en el tema.

Desde el punto de vista de la organización, las acciones de desobediencia civil, prevén que cada participante perenezca a " un grupo afin" cuyo delegado (no necesariamente siempre el mismo) participa de un Consejo o Comité más amplio encargado de fijar las estrategias de acción. Pueden participar de las reuniones todos los que quieren pero solo el delegado puede hacer uso de la palabra. Este procedimiento impide veleidades jerárquicas y garantiza cierta eficacia.



attac

Prevalece la camaradería y la ausencia de una autoridad sobredimensionada, como se vió en las organizaciones autónomas que participaron en Seattle son la imagen de un mundo sano en el que tenemos fé. Después de Seattle se puede confiar en que una huelga de envergadura orientada hacia una pacífica desobediencia civil, como se llevó a cabo allí, podría cambiar un gobierno y hasta una estructura constitucional - si se llegara a desear. La próxima revolución será pacífica, o no será. Si los testigos y los participantes de los acontecimientos de Seattle, admiten esta conclusión, Seattle será efectivamente el nombre de este "histórico viraje" que debemos asumir.

Algunos de los desesperados que aprovecharon las barreras antepuestas en la operación Seattle, que se dedicaron a actos de vandalismo, a menos que hayan sido provocadores infiltrados por la misma policía, deben ser considerados como la consecuencia de las modernas estructuras económicas: embrutecimiento televisivo, represión más que educación, precariedad, fascinación por el consumo.

#### FORUM INTERNACIONAL

Las críticas contra la OMC estallaron formalmente el 26 de noviembre, en oportunidad de un importante "Teach-in" organizado por el Foro Internacional sobre la mundialización, en la enorme sala (cerca de 3000 asistentes) del Symphony Hall. La mayor parte de los conferencistas que participaron ininterrumpidamente durante la tarde del 26 y todo el día 27, insistió igualmente sobre este "viraje histórico" (historical shift) que significará Seattle en las relaciones contemporáneas entre "activistas" y empresas transnacionales secundadas, por otra parte sin ambigüedades por los gobiernos.

En el Symphony Hall fue notable como los oradores insistieron unánimemente en que el "pueblo" está del lado de la justicia y que enfrentará a la oligarquía que lo tiene sojuzgado. El discurso roussonian sobre la bondad popular opuesta a la corrupción de instituciones diabólicas no convencerá a los espíritus críticos ya que en nuestro universo económico la pan-proletarización, entendida como el accionar sobre estructuras separadas y especializadas, se tiende a incorporar formas lingüísticas que hablan por el buen pueblo, algo que también hicieron los oradores del Foro Internacional. Mientras que intelectuales y "activistas" especulan con la moral del buen pueblo, los expertos en publicidad afirman que ellos interpretan su deseo y los encuestadores u

los periodistas de los medios traducen su conciencia. Sin embargo es suficiente con frecuentar las contradicciones de ese "buen pueblo" para darse cuenta que está más preocupado por los resultados de su equipo de fútbol que sobre la guerra en Sierra Leona, que una campaña de información ciudadana sobre los abusos de alguna empresa lo fastidia más que la propaganda de la misma empresa, que se identifica de buen grado con los productos y las marcas que le provee la sociedad de consumo, aunque algunas veces sea capaz de ejercer el sentido crítico. ¿Y quién se animaría a decir que no hay entre nosotros quién goza, al menos secretamente, por el destino infame que Occidente genera en los países llamados del Sur y aún en el Cuarto Mundo?. En síntesis, la imagen del "buen pueblo" oponiéndose de manera maniquea a la villanía de las transnacionales no es más que una forma de ocultar el extraordinario trabajo teórico y también pragmático - es decir político- que nos espera. Es probable que las soluciones económicas futuras estén en manos de filósofos, ensayistas y psicoanalistas, es decir de todos que inviertan en una empresa de reflexión densa e incierta, acotados por los aspectos turbadores de los actos de resistencia realizados en Seattle. También sus actores deberán ser motivo de tales reflexiones, para convertirse en estrategias.

El documento íntegro puede encontrarse en la página ATTAC- Quebec : [quebec@attac.org](mailto:quebec@attac.org) o <http://attac.org/quebec/>

#### ¿ Un nuevo FMI para el nuevo milenio?

Tres de los miembros fundadores de ATTAC: AITEC, Agir ici y CRID publican mensualmente una carta informativa sobre las instituciones financieras internacionales (IFI), sobre la actualidad IFI y una propuesta de análisis.

Estas tres organizaciones le proponen enviar por e-mail sin suscripción, a todo el que lo requiera a AITEC: [aitec@globenet.org](mailto:aitec@globenet.org). Se encuentra igualmente disponible una versión impresa en Agir ici, 14 Passage Dubail 75010, Paris, Francia al precio de 50 Francos para los gastos de envío.

Les incluimos una síntesis del n° 8 (diciembre enero). Editorial.

Ultimamente el FMI nos está reservando bastantes sorpresas. La primera un cambio de vocabulario las FASR (facilidades para el cambio estructural reforzado) cambian de nombre. Han sido rebautizadas como Facilidades para el crecimiento y la reducción de la pobreza.



attac

¿Significa esto un verdadero cambio? O ¿se trata simplemente de un lavado de cara?. Si tenemos en cuenta los recientes desengaños de Mali y de la Costa de Marfil, nos inclinaremos seguramente por lo segundo.. Lo que uno puede interpretar a través de estos dos ejemplos es que las instituciones surgidas de Bretton Woods no han cambiado su manera de pensar y siguen favoreciendo la liberalización de la economía mundial en detrimento del desarrollo humano.

Inmediatamente después Michel Camdessus anunciaba que el 9 de noviembre renunciaba a su cargo de Director General del FMI, dos años antes de terminar su tercer mandato. Existen varias especulaciones sobre quién le sucederá. Tradicionalmente el cargo ha recaído sobre un europeo: franceses y belgas se han alternado desde 1944. Los alemanes y los británicos están a la espera de lograrlo. Pero también hay otros países como Japón haciendo cola. Lo que sí es cierto que hasta ahora no ha circulado ningún nombre de mujer, ni tampoco ningún candidato de países del hemisferio sur.

De todas maneras, la creación, la implementación y el seguimiento de las políticas del FMI seguirán quedando en manos de la misma burocracia. ¿Acaso Michel Camdessus no ha declarado que su renuncia era el primer papel que escribía por sí mismo desde que encabezara el FMI?

El equipo de redacción  
AGIR ICI - AITEC - CRID

### **Carta postal desde el infierno**

Un saludito a todos desde el infierno.

Disfrutando de las largas vacaciones que generosamente me impone la World Company - magnífica representante de la ideología totalitaria neo-liberal - les escribo estas líneas que espero les disuadan de aparecer por aquí. No es que esta prisión mental no se ajuste a las normas, por el contrario ha sido muy bien concebida, sino que ya somos demasiados en este lugar de ensueño en el que a tantos dignatarios del régimen les encantaría vernos. Para comenzar el día nada mejor que las palabras del señor Jean-Marc Sylvestre y luego mientras se vuelve a instalar nuestra cotidiana desesperanza una pequeña cápsula amarillo pálido me sostiene hasta el día siguiente en que la rutina se reitera.

Envidia a mi mujer - que todavía logro soportar - porque, feliz de ella, dispone de un más amplio y coloreado abanico de anti-depresivos y otros

ansiolíticos para afrontar con placer una nueva jornada de trabajo, gracias al cual ha podido florecer en el reino del hostigamiento moral y la sana emulación de la lucha de todos contra todos.

Sin embargo yo tengo una ventaja, dispongo de todo mi tiempo - enfin tenía, porque la pérdida de mis subsidios de "desempleado confortable" como dijera el gran filósofo Alain Minc, no me permiten ya pagar el cuidado de mis dos queridas hijas, que no llego todavía a maltratar pero que...con un poquito más de tiempo...- para seguir sesiones de sicoterapia con el objeto de comprender ¿porqué yo tengo tan poca voluntad para salir de esto, y no creo una pequeña empresa? Pero no, los perezosos funcionarios de los centros psicológicos que hacen posible que gente como yo pueda hacerse gratuitamente, no quieren saber nada y no cesan de insistir que no es mi culpa, que soy una víctima de ninguna manera culpable de mi situación, aún cuando en mi niñez...

¡Qué vergüenza, pero qué vergüenza! Yo que estaba tan convencido de ser el responsable de lo que me sucede, por no ser flexible, por no ser dinámico, por no ser genéticamente rentable, he aquí que esta gente luego de meses y meses de doloroso trabajo sobre mí mismo me aseguran que soy víctima de la ideología totalitaria neoliberal, que como lo demuestra Christophe Dejours en su libro " Sufrimiento en Francia" no difiere fundamentalmente de la ideología nazi por todos aceptada, digo bien por todos, por la banalización de la injusticia social que nos concierne. Si hemos podido llegar a esta infamia, no es solo por causa de los turiferarios, los propagandistas, los aprovechadores y los celosos celadores de este pensamiento inicu, sino sobre todo por nuestra colaboración, por la de todos los que hemos sacrificado nuestro juicio moral, nuestra legítima indignación y rebeldía, nuestro sufrimiento, con verdaderas antojeras mentales, provocadas por el sometimiento a un régimen de miedos, instaurado por la deliberada estrategia del desempleo masivo como medio de sojuzgamiento espiritual. No otra cosa hicieron los nazis con el pueblo alemán. Entre ellos el terror, entre nosotros el miedo. Entre ellos la exterminación física, entre nosotros la muerte síquica y social.

Mi carta podría ser todavía mucho más larga, tanto dolor no puede resumirse en pocas líneas.

El objetivo de mi contribución es no solo aportar un breve esclarecimiento de las devastadoras consecuencias, a todo nivel, de la ideología



attac

dominante sino proclamar que ha llegado ya el tiempo de declarar la guerra a la guerra económica, de vencer golpe a golpe a todos los, y excúsenme la palabra, cerdos que propagan o difunden esta barbarie.

La guerra total, el acoso continuo, la denuncia identificada e incesante, la contraargumentación detallada y sostenida así como la explicación precisa, dirigida a todos para que se pueda desmontar la implacable mecánica de esta maquinaria mortal. Estos deben ser nuestro objetivos inmediatos. Mientras cada uno de nosotros no tenga la absoluta convicción de que esta intolerable injusticia es el producto de un proceso perfectamente imaginado y puesto en marcha y no de la fatalidad, ningún movimiento de envergadura será posible. En diciembre del 95, la gente, hizo huelgas y los estudiantes se agitaron, pero estos dos componentes fueron frenados por el miedo al desempleo y la proximidad de los exámenes. Lo mismo sucedió con el movimiento de desocupados de principios del 98.

Por lo tanto para quebrar este verdadero muro de miedo es necesario encarar una guerra total, combinando ataques (ATTAC) explicaciones y propuestas.

Hablar de guerra implica una posición de violencia, pero sepan ustedes que la violencia - una verdadera tortura en el sentido de que se conoce al torturador, sus distintos rostros, sus voces diferentes, pero contra el que no se puede- que se hace contra nosotros desechos de " este gran establecimiento industrial" como decía Primo Levi, no tiene comparación con la que podríamos sufrir a través de nuestro accionar. Las palabras serán nuestras armas.

La victoria de Seattle será, espero, el comienzo de otras posibilidades.

Me gustaría que estas líneas que me han costado, créanme un gran desgaste de energía acoplado a un gran sufrimiento - cada gesto parece un Everest - impregnaran las manifestaciones que se realizarán el sábado en París contra la desocupación, que es lo que realmente constituye la parte más visible de este desastre.

Yo no podré estar, mi exclusión es tal, esta ventana es el único lugar posible desde el que puedo expresar mi dolor y mi cólera y arrojar una botella al mar en este océano de palabras.

Como decía Gandhi ellos me quitarán la piel pero no mi dignidad y seré yo quién finalmente gane.

Saludos a todos.  
Fabrice Leiser - Combatiente inerte.

## **En Brasil la suestión social es un asunto policial**

En el Brasil de este fin de siglo, la cuestión social se ha convertido en un asunto policial y el dolor de la gente sigue sin aparecer en la prensa. En el amanecer del sábado último (27/11) el Gobernador del Estado de Paraná, Jaime Lerner - del partido del frente Liberal - lanzó una terrible operación represiva contra los trabajadores sin tierra. Las medidas represivas incluyeron la expulsión masiva de las familias, su traslado a regiones alejadas, la intimidación con armas de fuego, la confiscación de bienes. Se trató de una verdadera traición puesto que existían acuerdos previos con las víctimas. También se hicieron abiertamente amenazas mucho más graves, en un estado en que la policía actúa conjuntamente con las milicias latifundistas y en el que hubo muchos asesinatos en los últimos meses.

Esta enorme cantidad de acontecimientos, ha mantenido mudo sin embargo al "gran" periodismo, mucho más interesado en futilidades como la Comisión de investigaciones sobre el tráfico de drogas. Estas informaciones se ocultan a los lectores entre la fronda cotidiana de otros hechos.

Oídos sordos, manos de hierro.

Y sin embargo es muy difícil cerrar los ojos y hacer como que no pasa nada. Porque han sucedido hechos muy graves en el Centro Cívico de Curitiba ( capital de Paraná). Hace alrededor de seis meses, miembros del Movimiento Sin Tierra instalaron allí sus campamento esperando que el Gobernador atendiera sus reclamos y tomara medidas muy simples, como la de la asignación de lotes de terrenos y la apertura de una investigación sobre las responsabilidades en los actos de violencia policial ocurridos durante los últimos meses.

En la madrugada del sábado, el Gobernador Lerner cuyas privilegiadas relaciones con FHC (el presidente Cardoso) son bien conocidas, decidió mostrar que sus oídos son sordos pero que sus manos son de hierro. A las tres de la mañana, más de mil policías con metralletas y eccitando a los perros que los acompañaban, invadieron la plaza. Entraron en las barracas de madera y de plástico, apuntaron con sus armas



attac

a las cabezas de quienes allí dormían y gritaron sus órdenes.

Humillaciones, patadas y limpieza

No bastaba con expulsar era necesario también humillar. Se ordenó a los expulsados que se ordenaran en fila india y se les destruyó con bulldozers los dos símbolos del coraje humano frente al poder: la huerta y la panadería, que los habitantes del campamento habían armado. Se los forzó a subir en buses, obligándolos a abandonar las carpas y sus contenidos: documentos, materiales escolares, fotos, dinero, colchones. Los dirigentes de los comités de defensa popular que se dirigían hacia allí fueron agredidos y la policía aconsejó al abogado de la Comisión de Derechos Humanos del estado, Darci Frigo no mezclarse en esta historia. Como este insistiera, fue arrestado, con sus manos atadas a la espalda, a las patadas y con golpes de cachiporra. Al Obispo Dom Ladislau Biernaski, vicepresidente de la Pastoral Social de la Tierra (CPT), se le impidió también llegar a la plaza. Un equipo de limpieza, previamente organizado se ocupó de que no quedaran en la plaza rastros del campamento.

Nos volveremos a ver muy pronto.

Se obligó a los Sin Tierra a entrar en los buses y horas más tarde fueron abandonados bien lejos, en el interior del Estado. Durante el trayecto fueron amenazados por la policía con nuevos actos de violencia. Se les repetía constantemente: ¡ atención bien pronto nos volveremos a ver! Después del operativo, continuaron las amenazas contra otros campamentos de Trabajadores sin Tierras.

Paraná, un estado sin ley.

Las tentativas intimidatorias son evidentes, porque desde hace meses el estado de Paraná se ha convertido en uno de los estados en los que la violencia policial es más brutal. Solo en este año, según los datos de la CPT (Comisión Pastoral de la Tierra), se cometieron dos asesinatos, tres tentativas, veinte amenazas, cinco casos de tortura y un secuestro. Veintinueve expulsiones violentas afectaron a 2000 familias y se realizaron 137 detenciones. La policía militar (gendarmería) procede habitualmente asociada a las milicias privadas de los terratenientes, la UDR (Unión de Defensa Rural). El clima de terror es permanente puesto que los crímenes se mantienen impunes

El silencio de los medios a favor de la violencia.

En este marco el silencio de la prensa importante cubre y estimula los crímenes. Para tratar de evitar que estos se repitan, una comisión encabezada por el Presidente de la CPT, Dom Tomás Baldino e integrada por varios parlamentarios se entrevistó el lunes siguiente con el Gobernador. Fue una entrevista inútil porque el Sr Lerner rechazó admitir los abusos policiales. El mismo día se conoció un detalle que hizo más injustificado aún el operativo policial del sábado y preveía el riesgo de una nueva ola de violencia. Varios días antes del sábado 27 de noviembre el INCRA ( federal) y el MST (Movimiento de los Sin Tierra) habían llegado a un acuerdo por el cual el 30 de noviembre se desocuparía el centro cívico a cambio de la aceptación de ciertos reclamos. Lerner no lo admitió, pretendiendo que no habían sido consultados los diferentes "partidos", sobreentendiéndose que se refería a la UDR ( Unión de Defensa Rural)

Es necesario actuar rápidamente

Dom Tomás Balduino expresó su preocupación por la posible reiteración de estos hechos, en el futuro inmediato.

La corrupción institucional de la policía, utilizada para vengar y humillar me deja perplejo, expresó, asumiendo con vigor la defensa de los Sin Tierra contra la barbarie del gobierno y la indiferencia de los medios y reconociendo que al menos queda aún la solidaridad de los movimientos sociales. La CPT y el MST solicitan el envío de mensajes con el objeto de ejercer presión repudiando al Gobernador Jaime Lerner (41-254-2399 o [guelmann@pr.gov.br](mailto:guelmann@pr.gov.br) así como al Secretario Cándido Manoel Martins de Oliveira (41-352-3070, interno 23 o [sesp@pr.dov.br](mailto:sesp@pr.dov.br). Los mensajes de solidaridad al abogado Darci Frigo y a los trabajadores pueden ser enviados a la siguiente dirección CPT.PR (41-224-7433 o a [cptpr@softone.com.br](mailto:cptpr@softone.com.br)

Traducción al francés de la Reseña de Internet, Greta van dem Bempt, corresponsal de El Grano de Arena, en Porto Alegre, Brasil.<  
[greta@attac.org](mailto:greta@attac.org)>

### También en la Argentina

Aunque no exactamente por los mismos motivos, en Corrientes, una de las provincias paradójicamente más próximas al estado de Paraná, cuya capital se halla situada a orillas del río que con el mismo nombre nace en aquel estado brasileño se han producido hechos de violencia, protagonizados por el pueblo y las



attac

fuerzas de gendarmería enviadas para reprimirlo. Los conflictos institucionales de dicha provincia no son recientes, sino el resultado de una década de desgobierno, con intervenciones menemistas, tanto o más corruptas que las autoridades elegidas, la destitución de gobernadores y la actual coexistencia de dos mandatarios simultáneos (uno de ellos detenido por enriquecimiento ilícito y malversación de fondos) sostenidos por el clientelismo político y la prebenda, que han dejado como saldo una situación socio económica catastrófica y difícilmente reversible. La provincia se halla endeudada, según datos oficiales, en 1.400 millones de pesos, que significan 12 millones de pesos mensuales para un erario que recauda solo 4 millones por mes y debe afrontar nada más que en sueldos 36 millones cada treinta días. Los empleados estatales y los docentes llevan ya cuatro meses sin cobrar... los altos índices de desocupación y el deterioro económico global hicieron el resto. Finalmente la desesperación y el hartazgo desembocaron inevitablemente en una crisis largamente anunciada.

Centenares de manifestantes bloquearon el puente sobre el río Paraná, principal vía de comunicación con el resto del país, reclamando el pago de sus haberes, la suspensión de los ajustes y de los cortes de los servicios esenciales motivados por la forzosa falta de pago por parte de los usuarios. Esta situación agravada por la congestión generada por la gran afluencia de camiones impedidos de cruzar el estratégico puente interprovincial desembocó, en la madrugada de ayer, (17/12) luego de varias escaramuzas con fuerzas de gendarmería enviadas para reprimir, en violentos incidentes que dejaron como saldo, dos muertos, cincuenta heridos y un sinnúmero de detenidos.

Talvez, a simple vista, lo sucedido en el estado de Paraná en Brasil y lo ocurrido en la provincia correntina, parecerían no tener demasiados puntos de contacto y sin embargo...nadie podría asegurar lo contrario: la coexistencia de sistemas feudales alentados por mandatarios inescrupulosos, el sometimiento de la población a la voluntad omnimoda de quienes se escudan en el poder para favorecer sus más oscuras ambiciones dejando a su paso la miseria, la desolación y la angustia ¿ no son acaso suficientes puntos de contacto?

En algo se diferencian, sin embargo, ambas situaciones, aquí al menos la prensa se ha hecho amplio eco del problema.

Susana Merino - ATTAC - Argentina  
[informativo@attac.org](mailto:informativo@attac.org)

## Sin escuelas

La privatización de la enseñanza debe ser impedida a toda costa, la educación no es una mercadería. Veamos lo que pasa en Brasil.

### ESCOLARES ENDEUDADOS NO TIENEN ESCUELAS

Contrariamente a lo que sucede en Europa en donde la enseñanza es obligatoria y responsabilidad del estado y hasta ahora gratuita, en Brasil la enseñanza privada y paga no deja de desarrollarse desde hace unos 30 años. Realmente el colmo en un país donde hay tanta miseria y analfabetismo.

El costo menor en una escuela privada es de entre 200 y 300 \$R por mes por alumno ( 100 a 150 U\$S/mes) en las universidades privadas entre 400 y 800 \$R mensuales (200 a 400 U\$S/mes).

La escuela y la universidad públicas son gratuitas. En consecuencia los salarios escandalosamente bajos y congelados a partir de los cinco años de docencia.

Un maestro de escuela primaria o un profesor de la secundaria ganan entre 200 a 400\$R por mes y un profesor de la universidad entre 1.500 a 2.400 \$R (750 a 1.200 U\$S mensuales).

Desde que llegó al poder el sociólogo, exprofesor de la Universidad de San Pablo, Fernando Henrique Cardoso, los presupuestos destinados a la educación pública no dejan de sufrir nefastas reducciones. Su objetivo es privatizar toda la enseñanza.

Huelgan los comentarios sobre las consecuencias de esta política sobre el derecho de los niños a la educación.

He aquí un fragmento de lo publicado por la Universidad Federal de Rio Grande do Sul.

### PUBLICA, GRATUITA Y DE CALIDAD, ¿ HASTA CUANDO?

"Hace ya bastante tiempo que la universidad pública realiza milagros para mantener sus aulas, servir a la comunidad y acrecentar el conocimiento. Como si esto no fuera suficiente el gobierno publica un proyecto de autonomía que destruye el sistema federal de enseñanza, que permite el arancelamiento en mensualidades y transforma a la universidad en empresa comercial. Si la sociedad no reacciona



attac

ahora, esto será el comienzo del fin de la universidad pública y gratuita..."

Veamos también lo que sucede con la enseñanza privada:

Según el IBGE ( Instituto brasileño de estadísticas y censos) el 90% de los niños brasileños van a la escuela, ahora bien, las escuelas privadas han decidido exigir una "garantía" en el momento de la inscripción y quieren expulsar a los alumnos que no hayan pagado su arancel, antes de terminar el año escolar.

NOTA: a algunos alumnos morosos no se les ha permitido dar exámenes. PREGUNTA ¿son legales las exigencias de los propietarios de la industria escolar? REACCION del MEC( Ministerio de Educación) la actitud de los "propietarios" es "aceptable" y aunque no fuere constitucional es legal.

Uno podría entonces plantearse ciertas preguntas:

- 1) ¿ no existiría una contradicción entre los datos del IBGE y la exclusión de los alumnos morosos? (morosidad debida en general al desempleo de sus padres).
- 2) ¿ porqué pareciera que nadie se preocupa por esta situación de la educación, sometida a las reglas del mercado y que por lo tanto debiera ser tenida en cuenta por los órganos de defensa del consumidor? (los padres de los chicos morosos se han dirigido a los organismos de defensa del consumidor).
- 3) ¿ qué perversa ideología hace sentirse culpables de su situación a los padres sin empleo y preocupados por el porvenir de sus hijos al tener que mandarlos a la escuela pública gratuita?
- 4) ¿qué marketing es el que ha permitido alimentar la imagen positiva y la idea de que cualquier escuela privada es mejor que la escuela pública?
- 5) ¿quién controla el diseño y la difusión de esta imagen?  
¿ La educación es o no es un derecho social de los ciudadanos?

La actual reforma del estado brasileño, racionalizadora y modernizadora de la administración pública considera que el estado debe desprenderse no solo de la producción económica directa y de los servicios de utilidad pública (agua, electricidad, teléfonos, etc) sino gradualmente también de los sectores de la salud, la educación, de ciencia y tecnología entre otros.

En resumen, la reforma del estado elimina la educación y la salud del terreno de los derechos sociales y los incluye en el de los servicios que no necesariamente deben estar a cargo del estado. Esta pequeña alteración terminológica - ignorar el derecho a los servicios - legitimizar su tratamiento como si se trataran de cualquier otra mercancía sujeta a los mecanismos contractuales que rigen el comercio y que identifican al ciudadano como un consumidor, transfiriendo su defensa a los organismos de defensa de los consumidores.

Esta figura inédita del "escolar endeudado" no es que se ubique en el campo de la legalidad o de la inconstitucionalidad, sino en el de la barbarie y de la degradación humillante. Niños y adolescentes por los que el estado no asume la menor responsabilidad puesto que no les provee la escuela pública y gratuita a la que tienen derecho y que permite su expulsión de las escuelas privadas. Exclusión cuya causa principal es la política económica que desangra los salarios, que produce desempleo, estabiliza la moneda desestabilizando las vidas y estimula el trabajo infantil

A esta bárbara imagen debe añadirse otra, la campaña publicitaria del gobierno federal " Adopte un analfabeto y pague con su tarjeta de crédito". Esta actitud del gobierno significa que el estado ha transformado el derecho a la educación en caridad o/y que ha lanzado a la educación a la arena del comercio.

En ambos casos el efecto es el mismo: ¡caridad o comercio! ¡La educación ha desaparecido del campo democrático de los derechos sociales, arrojada al basurero de la Historia junto a sus derechohabientes, los ciudadanos!

Tres millones de niños entre 5 y 14 años trabajan en el Brasil, 30 millones viven en la extrema pobreza, lo mismo que sus padres, es decir 60 millones de personas.

Basado en un artículo de Marilena Chaui, profesora de filosofía de la Universidad de San Pablo (en Folha de Sao Paulo, 12/12/99).

De lectura recomendada sobre este tema el libro de Gérard de Selys y Nico Hirtt " Tableau Noir" (Pizarrón), colección EPO, Bruselas.

Greta van den Bempt, corresponsal de El Grano de Arena en Porto Alegre, Brasil.

<greta@attac.org>

## **La Tasa Tobin y la Enmienda francesa**



attac

A las cuatro de la mañana, la enmienda Tobin obtenía una decena de votos en la Asamblea Nacional de Francia en su primera lectura, más tarde alcanzaba 48 votos a favor en el senado.

La presión ciudadana debe continuar apoyando la posición de los diputados que la representan,. Los grupos ATTAC locales colaboran proporcionando información y apoyo a los que oficialmente han hecho suya esta idea participando en el Comité ATTAC de la Asamblea Nacional.

Es necesario continuar participando en este esfuerzo. Si Ud. no vive en Francia, puede igualmente participar de manera decisiva en este proyecto, ya que constituiría un inexcusable ejemplo para otros países y para el suyo propio.

Hemos destacado reiteradamente en diversos documentos de nuestra página Web, que esta idea se halla actualmente apoyada en muchos países por diversas organizaciones, partidos políticos, gobernantes y miembros de otros parlamentos. Ya hemos mencionado que en Francia el 60% de la población, según encuestas realizadas, la considera positiva.

Más allá de las palabras y de las intenciones, la tasa o impuesto Tobin es ante todo una medida concreta a favor, en diferentes niveles, de una mundialización responsable ya sea en lo referente a la recaudación del impuesto o a su redistribución. Los invitamos en consecuencia a informar a vuestros representantes sobre su favorable aceptación en Francia y a apoyar la iniciativa del Comité ATTAC de la Asamblea Nacional francesa.

Aún hay tiempo. He aquí la forma y la dirección de los cinco diputados que le dieron nacimiento:

- Yves COCHET, Député du Val d'Oise, Verts
- Yann GALUT, Député du Cher, PS
- Jean-Claude LEFORT, Député du Val de Marne, PC
- Chantal ROBIN- RODRIGO, Députée des Hautes-Pyrénées, PRG
- Georges SARRE, Député de Paris, MDC  
[groupe.assemblee.nationale@attac.org](mailto:groupe.assemblee.nationale@attac.org)

Aunque hasta el viernes último (17/12) no se conocían los votos de la enmienda en la Asamblea Nacional, vale la pena hacer un pequeño recorrido por la Cámara de los Comunes del parlamento inglés

Una información aparecida en la "Newsletter" correo de información de ATTAC en inglés informa sobre una "Early Day Motion" antepuesta el 3 de diciembre último en dicho

parlamento.. Este tipo de informes, "Early Day Motions" son regularmente colocados en un panel y se refieren a temas aún no tratados, persiguiendo movilizar a los diputados y a identificar a quienes de entre ellos están interesados en conformar eventuales grupos de trabajo sobre dichos temas. También los periodistas se nutren de estos anuncios para sus informes de prensa.

El que nos interesa es precisamente uno referido a la Tasa Tobin. El mismo hace referencia a las especulaciones que se realizan en los mercados de cambios ( 1.500 mil millones diarios) y solicita al gobierno inglés la discusión de esta idea entre sus pares del G-8. la Unión Europea, el FMI, etc. teniendo como objetivo el establecimiento de un régimen impositivo que grave a las especulaciones financieras.

Es necesario recordar que esta medida es técnicamente fácil de aplicar. En efecto los intercambios en los mercados monetarios se inician en un 83% entre bancos más un 8% en el comercio, por lo que ¿puede decirse que el 91% de estas transacciones son puramente especulativas?. Estas transacciones son diariamente registradas en los bancos centrales los que efectúan compensaciones en el Banco de Regulación Internacional. Estas transacciones utilizan un número limitado de programas informáticos (sin entrar en detalles los principales son Chat y Fed Wire) y por lo tanto es fácil realizar la interconexión de los diferentes datos.

Más allá del debate técnico sobre este impuesto a las transacciones financieras, ubiquémoslo sobre el terreno político. La votación que se desarrollará en la Asamblea Nacional es importante y por lo tanto también su resultado. Sin embargo en gran parte ya es un éxito.

El Comité ATTAC de la Asamblea Nacional ya ha ecibido el apoyo de una cantidad increíble de ciudadanos, de grupos ATTAC locales, de organizaciones de todo el mundo (entre las que no podemos dejar de mencionar las cartas de la Tobin Tax Initiative, War on Want y Halifax Initiative) y de otros Grupos ATTAC, especialmente el de Irlanda que ha aprovechado la actualidad del debate en la Asamblea Nacional para instalarlo en su propia cámara de diputados, del Parlamento Irlandés.

Por lo tanto si bien aún no tenemos resultados el asunto continúa y esperamos llegar a buen fin. Como dice la sra Sophie Camard, asesora parlamentaria del Sr. Lefort uno de los cinco



attac

diputados que tomaron la iniciativa de formar el Comité en la Asamblea Nacional:

" Unas pocas palabras para todos aquellos que en gran número, nos han hecho llegar un mensaje de apoyo por la Tasa Tobin y a quienes mucho agradecemos"

El jueves 16 comenzaba el segundo tratamiento del proyecto de ley de Presupuesto para el año 2000. Es en ese marco que se presentó la iniciativa de establecer una Tasa Tobin, pero como se trata de un "artículo adicional" el gobierno puede mantenerlo, a su gusto " en reserva". Esta es la razón por la que aún no se sabía a que hora se trataría la enmienda, pero los miembros de ATTAC estaban resueltos a permanecer en sus puestos todo lo necesario.. Lo que importa es impulsar la idea para que el gobierno sea obligado a tomarla en cuenta y a defenderla luego en el plano internacional

Próximamente les informaremos sobre los resultados.

Laurent Jésover  
Redactor, [journal@attac.org](mailto:journal@attac.org)

### **Nada cambia para las PYMES**

El paquete impositivo al cual la Cámara de Diputados de la Argentina ha dado media

sanción y que se presentó como proyecto que hará que paguen más los que más ganan, defrauda las expectativas de los sectores castigados de la sociedad, entre los que se encuentran las pymes.

La ley prioriza la necesidad de recaudación por sobre la equidad distributiva y es poco original.

Mantiene una "zona de exclusión" que comprende a las superganancias (en especial las de las empresas privatizadas), los dividendos que reciben los accionistas y que en gran parte giran al exterior, las rentas bursátiles y los rendimientos financieros.

Los impuestos que se añaden o modifican golpearán nuevamente al consumo, base del mercado interno que sustenta a las pymes.

La ley es parte de un conjunto de "señales" que se dirigen a los inversores externos para garantizarles que pueden seguir confiando: no está previsto tocar sus privilegios.

La tan mentada lucha contra la evasión volverá a centrarse sobre la persecución a los bolicheros semiquebrados, como indicaría la continuidad de Silvani, (ex funcionario de Menem) al frente de la AFIP.

Buenos Aires, 16 de diciembre de 1999